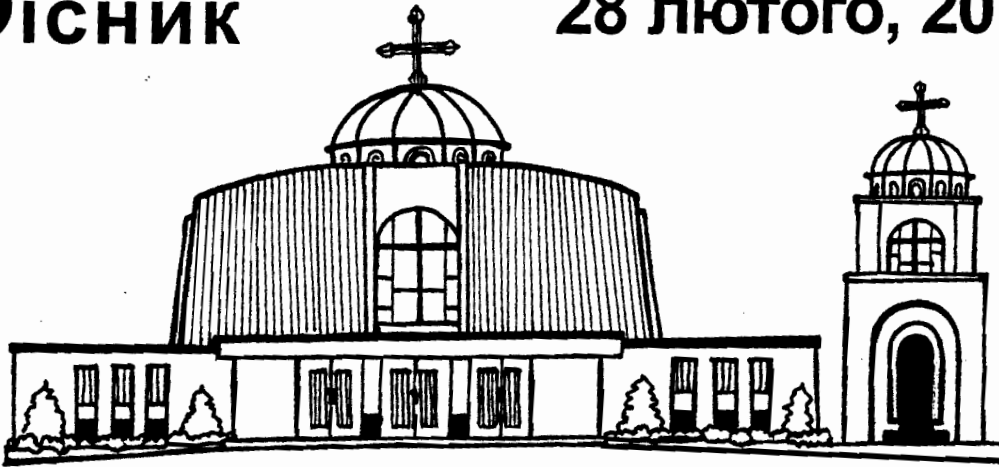


Bulletin Вісник

February 28, 2010
28 лютого, 2010



Saint Demetrius the Great Martyr Parish Парафія Святого Димитрія Великомученика Paroisse de Saint Démètre le Grand Martyr

135 La Rose Ave.
Toronto M9P 1A6

e-mail: st.demetrius@sympatico.ca
web: www.stdemetrius.org

t. 416-244-5333
f. 416-249-5204

Parish office is open Monday to Friday from 9:00 am to 4:00 pm

Sunday Divine Liturgy:

Saturday 5:00 pm (English);

6:15 pm (for Children);

Sunday 8:30 am (Ukrainian);

10:00 am (English);

11:30 am (Ukrainian with choir)

Week Day Divine Liturgy:

Monday to Saturday 8:30 am

(Ukrainian)

Ukrainian Canadian Care Centre

Divine Liturgy:

Sundays & Feast Days 11:00 am

Sacraments:

Confession: at the beginning of every Sunday Divine Liturgy

Baptism, Marriage, Holy Orders: please contact one of the priests at the parish office

Pastor: Rt. Rev. John Tataryn

Associates: Rev. Andrij Figol

Rev. Peter Shumelda

Rev. Ivan Palisa

Proto-Deacon: Rev. Nestor Yurchuk

Deacons: Rev. Leo Melnyk

Rev. Malachy McErlain

Rev. Michael Melnyk

Rev. Bill Plaus

Sub-Deacons: Rev. Gerry Andrenacci

Rev. Walter Jerome

Rev. Bohdan Swystun

Rev. Eugene Droniuk

Rev. Serhiy Kasyanchuk

Rev. Michael Pidzamecky

Rev. Michael Potrunko

Care Centre (416) 243-7653 Fax: 243-7452

Credit Union (416) 246-1651 Fax: 246-9939

Kitchen/ Hall (416) 249-2986

Residence (416) 243-9051 Fax: 243-2012

School (416) 393-5384 Fax: 393-5087

Parish News



We invite all parishioners and guests for a time of fellowship in the church hall following the Liturgy.

Income Tax Receipts for 2009 are available for you to pick up in the church hall.

SOME REGULATIONS FOR FASTING DURING LENT: No meat or dairy products on the first day of Lent (Monday, February 15) and Good Friday (April 2); no meat products on Wednesdays and Fridays of Lent. Children over 14 years of age and adults up to 60 years of age are obliged to observe abstinence. Expecting and nursing mothers and those under medical care are exempt.

LENTEN SERVICES

During Lent there will be no evening Divine Liturgy on Wednesdays and Fridays.



The Stations of the Cross will be prayed during Lent in Ukrainian every Sunday at 6:00 pm.

The Divine Liturgy of the Presanctified Gifts will be celebrated during Lent at 7:00 pm Wednesdays in English and Fridays in Ukrainian (with Parastas).



Matins with the Canons of St. Andrew of Crete will be celebrated in Ukrainian, Thursday of the Fifth week of Lent (March 18) at 7:00 pm. Our church choir will be singing the service, as they had so beautifully last year.

This Year's Lenten Mission will be given by Fr. Peter Babej in Ukrainian March 22 to 24 and in English March 25 to 27. The Mission schedule will be given at a later date.

Visiting the Sick – Please inform the church office if you know of parishioners who are ill (whether in hospitals, at home, or at nursing homes). Very often the clergy are the last ones to be informed.

Congratulations and Best Wishes to Fr. Terry Lozynsky on his 65th birthday. Fr. Terry served at our parish for many years before being assigned to St. Michael's Parish.

The kitchen will be open on Monday & Tuesday for work and you may purchase varenyky on Tuesday as usual.

UCWLC members – your newsletter Keeping in Touch is available for pick up today after each Divine Liturgy. Their next meeting will be held on Monday, March 8 beginning with a prayer service at 7:15 pm in church followed by a meeting at 8:00 pm in the hall.

Club La Rose will be having a meeting on Monday, March 1st at 6:45 p.m. in the church hall. New members are welcome.

Thank You to Paula Lytwyn and the Volleybal Group for their donation of \$1,100 to the church for using the school gym. God bless you for your generosity.

The Annual World Day of Prayer this year will be held on Friday, March 5 at 1:30 pm at the Kingsview Free Methodist Church (15 Kingsview Blvd – 1st street north of Dixon and west of Islington). Everyone is welcome.

Parking on the south side of La Rose Avenue is not permitted and those doing so may be ticketed. There is more than enough parking in back of the school. You may drop off your passengers in front of the church and the short walk is good for your health.

Subdeaconate Applications are now being received for Fall classes. If you are interested you may get more information from Deacon Nestor Yurchuk (at our parish) or Fr. Zenon Walnyckyj: 905-634-6598 or zwalnyckyj@cogeco.ca. Applications are made with the approval of the pastor.
Coffee Sunday next week will be served by the Ushers.



Bible Studies will be held in the youth room on Monday at 7:00 pm in Ukrainian and on **Wednesday** (this week only) at 7:00 pm in English.

Anten Concert, "Концерт Великопосних Іаснівів", presented by St. Demetrius Church Choir & Musicus Bortnianskii, Myron Maksymiw, conductor with guest St. Josaphat Cathedral Choir, Artem Pankevych conductor will be held on March 5, 2010 at 7 p.m.

Holodomor Monument -. To date, we have collected \$48,266.88. Balance to be donated \$86,932.12.



UCWLC Retreat: All women are invited to attend a retreat at Mount Mary in Ancaster in Ukrainian on the weekend of March 5th to 7th. To register or for more information please contact Mary Melnyk at 416-241-3892. If you are longing for a break and some soul searching – this retreat is for you!

Our sincerest thanks for the following donations this week:

Holodomor Monument

Margaret White \$50 *in memory of Allen White.*;
Stephania Starenky \$50; Ulana Dyczok \$25
May God bless all our donors!

February 28 to March 7

Monday
7:30 am +Ludmila *Luba/ Myron*
+(p)Wolodymyr Shumelda &
Rev. Wolodymyr Sharanewych *Family*
10:00 am +(p)Adella Wilk *R. Wilk*
11:00 am +(p)Julia Miskiv(UCCC) *Family*
11:30 am +(p)Eva Gula (6 years)
J. Gula & Family

12:00 pm Stations of the Cross
Monday
7:30 am (h)Michael Rebyrk *Maternicki Family*
9:30 pm +Zenon Bobownyk *L. Bobownyk*
Tuesday
7:30 am +(p)Barry Uskoski
J. Uskoski & Family
9:55 pm +(p)Olha, Ivan, Paraskevia, Stepan *Family*

Wednesday
8:30 am +Justyna Dmytruszek *Family*
9:30am +(p)Lutoslav, Maria, Bohdan and all deceased family members(Res.) *U. Dyczok*

11:15 am Akathist (UCCC)
7:00 pm Liturgy of the Presanctified Gifts (Eng)

Thursday
8:30 am +(p)Ola, Anela, Ludmyla, Anatoliy, Yaroslav, Julia, Mykhaylo, Mykola, Vasyl *O. Chomyn*
5:30 pm +(p)Wolodymyr Dubczak (1 yr) *Family*

Friday
8:30 am +(p)Hryhoriy, Anna, Wasyl, Kateryna, Stecha, Stepan *J. Dvouliat*
7:00 pm Liturgy of the Presanctified Gifts with Parastas (Ukr)

Saturday
8:30 am (h)Mrs. Tkaczyk, Bojechko, Schnayder, Kurylo, Brechun, Dejneka, Derkach (h)Marta, Petro, Margaret, Rozalia, Adrianna, Iryna, Lynn, Lesia, Tomas, Oleh *M. Wasylanko*
5:00 pm +(p)Frank Naworynski *M. Naworynski*
6:15 pm Divine Liturgy for Children

Sunday
8:30 am +(p)Ivan, Maria, Darko, Stanley, Chris *Balkota Family*
10:00 am (h)Mike, Susan, Kristal *V. Sulavella*
+(p)Maria Melnyk *Melnyk & Decyk Family*
11:00 am Divine Liturgy(UCCC)
11:30 am (h)UCWLC
6:00 pm Stations of the Cross

Please Pray for the Sick of our Parish:



Michael Manasterski at Etobicoke General; Stan Haba at Grace Hospital; Paul O'Kurily at Highbourne Life Care Centre; George Witwisky at Humber - Church. Anne Onyskiw at St. Joseph's Hospital; Michael Rebyrk at Mount Sinai Hospital, Harry Slota at Leisureworld. Recovering at home: Dr. Maria Fischer-Slysh, Dobr. Helen Bochar, Olga O'Kurily, Maria Macelko, Pauline Bahry, Ostap Winnicki, Pelahia Kucaba, Michael Baran, Steve Zawiski.

On February 27 is the Remembrance Day of Aborted Children

In accordance to the Decisions of the Forty-Sixth Session of the Synod of Bishops of Kyiv-Halych Major Archbishopric of the UGCC, which took place on September 13-14, 2009, in Lviv-Briukhovychi, a Program of Counteracting Abortions was ratified in Ukraine. It was also decided for the realization of this program to create a Coordinating Council.

Among the events foreseen by the program, there is the introduction in our Church the Remembrance Day of Aborted Children. This day is celebrated annually on the second Saturday of the Great Lent. This year the day set on February 27.

With the blessing of His Beatitude Lubomyr, the Commission of the UGCC in matters of pastoral health care prepared the appeal, which the head of the Church entrusts to the pastors to read on Sunday, February 28, 2010, and to add during the Divine Liturgy two additional petitions to "ektenia Suguba."

"Today we all more frequently become witnesses to modern culture, in particular through the practice of abortion, growing into a culture of death. There is a dramatic change of the worldview of people, the staling of their conscience, and it affects the moral state of the whole society and its values...

We remind that the Church does not stop teaching: God forbids depriving a life of an unborn child! This sin is a heavy sin of murder of man, regardless of a state's law and earthly consideration! First of all, we need to obey God, not man!" stresses the Circulation of the Commission of the UGCC in matters of pastoral health care, the text of which can be read at this reference: www.ugcc.org.ua/1096.0.html.

Information Department of the UGCC

HOLY WEEK

The week before Easter, Holy Week, is a special time of fasting separate from Great Lent. Like the first week, a strict fast is kept. Some Orthodox Christians try to keep a total fast on Holy Monday, Holy Tuesday and Holy Wednesday. Most eat a simple Lenten meal at the end of each day before going to the evening Church services.

On Holy Thursday, wine is allowed in remembrance of the Last Supper. Holy Friday is kept as a strict fast day, as is Holy Saturday. Holy Saturday is the only Saturday in the entire year when oil is not permitted.

In short, these are the Lenten rules for fasting. Traditionally, the Church Fathers recommend that someone new to fasting begin by resolving to faithfully do as much as he or she is able during the Lenten period. Each year as one matures as a Christian, a fuller participation can be undertaken. However, it is not recommended that a person try to create their own rules for fasting, since this would not be obedient or wise. The Faithful are encouraged to consult with their priest or bishop regarding the Fast when possible.

Personal factors such as one's health and living situation need to be considered as well. For example, an isolated Orthodox Christian required to eat meals at their place of employment, school or in prison may not be able to avoid certain foods. The Church understands this and extends leniency.

It is important to keep in mind that fasting is not a law for us—rather, a voluntary way of remembering to not sin and do evil, and to help keep our focus on prayer, repentance and doing acts of kindness, for we "are not under the law but under grace" (*Romans 6:14*).

ПАРАФІЯЛЬНІ НОВИНИ

прошуємо всіх парафіян та гостей у цю діляку до церковної залі на каву та солодке.

Ш Церковний Хор з участю генерального хору св. Йосафата (Артем Іванків, диригент) будуть мати концерт лікопосних наспівів в суботу 6 березня в 10 рм. Вступ \$20.

Роберт Роуз буде мати свої сходи в цей тиждень 1 березня о год. 6:45 вечора в церковній залі. Радо приймаємо нових членів.

ЮЖКІ Просимо членкинь відібрати свій гімн віснику «Тримаймо Зв'язок» в церковній залі після Богослужіння. Сходи будуть 8 березня о год. 8:00 вечора в церковній залі, а перед тим відбудеться Богослужіння в церкві о год. 7:15 вечора.

Міжнародний Світовий День Молитви у цьому році буде в п'ятницю 5 березня о год. 1:30 до 2:00 по полудні в Kingsview Free Methodist Church 1010 Kingsview Blvd. – перехрестя вул. Діксон та Бремington).

Паркування по південній стороні вул. Ля Роуз не є дозволено, а хто запаркує, то може отримати штраф. В нашій парафії маємо багато паркування по обидві сторони вулиці, а також додатково за школою. Ви можете висадити ваших пасажирів біля входу в церкву, і запаркувати за школою – прогулянка є дуже корисна для здоров'я.

Наша найщиріша подяка усім членам Групи Молитви у відбиванку, які пожертвували \$1100 на потреби церкви як подяку за можливість мати приватний шкільний спортивний зал. Наша подяка п. Паулі Литвин за організування молитви.

Наші найщиріші вітання о. Тарасові з 65-літнім Днем Народження

Отець Тарас служив багато років свого священства в нашій парафії, а опісля був назначений на душпастирство в парафії Арх. Св. Михаїла в Торонто.

Відвідини хворих!!! Просимо зголосити до церковної канцелярії, якщо ви знаєте парафіян, що лежать хворі вдома або в лікарні. Дуже часто священники є останні, що дізнаються про таких людей.

ГАЇВКИ в нашій парафії відбудуться на Великдень 4 квітня. Просимо батьків, котрі зацікавлені, щоб їх діти вміли співати та виводити гаївки на Великдень, привести своїх дітей на пробу до церковної залі в цю п'ятницю 5 березня о год. 6:00 вечора.

Єпархіальний семінар для матерів та дочок (від 12 до 17 років) відбудеться 7 березня з 2:00 до 5:00 по полудні в церкві Св. Іллі в Бремington (10193 Heritage Road, Brampton). Бажана пожертва \$10. Попередній запис на цей семінар обов'язковий, для того щоб мати достатню кількість допоміжних матеріалів, а також приготувати перекуску. Для подальшої інформації та реєстрації дзвоніть до добродійки Ірини Галадзи (905)453-6565 або п. Наталії Штурин (416)236-4043. Цю програму пропонує the Natural Family Planning Association of Toronto. Також буде переклад з англійської на українську мову.



Сорокоусти – молитви за усопших. Ці молитви почалися у п'ятницю 19 лютого після Служби Ранішосвячених Дарів. **Якщо ви бажаєте, що молилися за усопших з вашої родини чи близьких вам людей, просимо зголоситися до церковної канцелярії.**

Ваші посвідки на оподаткування за 2009 рік можна підібрати у церковній канцелярії протягом робочого тижня.

Великопосні Реколекції у нашій парафії. Цього року реколекції виголосить о. Петро Бабей: 22-23-24 березня в українській мові та 25-26 березня в англійській мові.

Богослуження під час Великого Посту:

Літургія Ранішосвячених Дарів – год. 7:00 веч.: кожної середи в англ. мові і кожної п'ятниці з сорокоустами в укр.мові;

Хресна Дорога - в українській мові кожної неділі о год. 6:00 вечора.

Утреня з Великим Каноном Андрія Критського із співом нашого парафіяльного хору в четвер п'ятого тижня Великого Посту в українській мові **18 березня о год. 7:00 ввечері.**



Кухня БУДЕ працювати в цьому тижні **в понеділок та вівторок**, а також будемо продавати вареники у цей вівторок з 9:00 ранку до 1:30 по полудні. Просимо вашої допомоги.

Каву в наступну неділю подаватимуть Церковні Упорядчки.

Заявки на піддияконат можна подавати тепер на Осінні класи. Якщо ви зацікавленні, тоді **більше інформації** отримаєте від **диякона Нестора Юрчака** або о. **Зенона Вальницького** за тел. 905-634-6598 або елек. поштою zwalnyckyj@cogeco.ca. Заявку потрібно подавати з рекомендаційним листом від Пароха.

Біблійні Студії відбудуться у цьому тижні в церковній залі в кімнаті для молоді: в укр. мові в **понеділок** о год. 7:00 вечора, а в англ. мові у **середу** о год. 7:00 вечора.

Тихі реколекції для жінок відбудуться в Анкестир **з 5 до 7 березня в українській мові (реколекціоніст о. Петро Шумелда)**, Дзвонити до п. Марії Мельник 416-241-3892, щоб забронювати собі місце в реколекціях.

Пам'ятник «Жертвам Голодомору». **Насьогодні зібрано \$48,266.88.** **Ще потреба: \$86,932.12.** **Просимо ваших пожертв, щоб довершити даний проект.**

Світовий День Молоді (СДМ) 2011 рік. Цей молодіжний захід відбудеться в Мадриді (Іспанія). Більше дізнаєшся про СДМ 2011 в Томи Гривни tom_hrywna@hotmail.com або о. Богдана Чоля bcholy@cogeco.ca.

Наша найщиріша подяка наступним жертводавцям на Пам'ятник Жертвам Геноциду-Голодомору: Маргарита Вайт \$50 в пам'ять Еллін Вайт, Стефанія Старенька \$50, Уляна Дичок \$25. **Божого Вам благословення.**

Пам'ятайте про хворих у своїх молитвах: **Григорій Слота** (Leisureworld), **Анна Ониськів** (St. Joseph's Hospital), **Михайло Ребрик** (Mount Sinai Hospital), **Юрій Витвицький** (Humber Hospital Church Site), **Михайло Манастирський** (Etobicoke General), **Євстахій Габа** (Grace Hospital), **Павло О'Кирилі** (Highborne Life Care Center), **Видужують вдома:** Д-р Марія Фішер-Слиж, Павліна Багрій, Галина Бочар, Остап Винницький, Кей Склепович, Пелагія Куцаба, Марія Мацелко, Михайло Баран, Стефан Зависький, Ольга О'Кирилі.

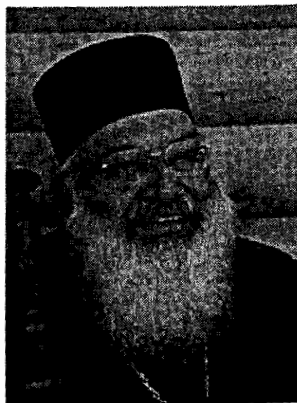
Українські Жіночі Організації запрошують до Центру Українського Національного Об'єднання (145 Еванс Авеню) на «Писанка Бін'го» в п'ятницю 19 березня о год. 7:00 вечора: \$10 з дорослих, \$7 з дітей. Подаємо перекуску.

Намірення з 28 лютого до 7 березня

Неділя

8:30am +Людмила Люба та Мирон
(+п)Володимир Шумелда,
о. Володимир Шараневич Родина
10:00 am (+п)Аделя Вілк Р. Вілк

00 am (+п)Юлія Миськів(УКОО) *Родина*
 00 am (+п)Ева Гула 6-та річ. *І. Гула/родина*
 00 am **Хресна Дорога**
Неділок
 00 am (зд)Михайло Ребрик
Родина Матерницький
 00 am +Зенон Бобовник *Л. Бобовник*
Сторок
 00 am (+п)Беррі Усковський
Й. Усковська та родина
 00 am (+п)Ольга, Іван, Параскевія, Степан
Родина
Среда
 00 am +Юстина Дмитрушко *Родина*
 00 am (Рез.) (+п)Лютослав, Марія, Богдан та
 всіх усопших з родини Кусий *У. Дичок*
 00 am 5 ам Акафіст до СтрастейХристових (УКОО)
 00 am **Літургія Ранішосвячених Дарів (анг.)**
Свер
 00 am (+п)Оля, Анеля, Людмила, Анатолій,
 Ярослав, Юлія, Михайло, Микола, Василь
О. Хомин
 00 am (+п)Володимир Дубчак 1-ша річ.
Родина
П'ятниця
 00 am (+п)Григорій, Анна, Василь, Катерина,
 Стеха, Степан *п. Двудят*
 00 am **Літургія Ранішосвячених Дарів**
з Сорокоустами (укр.)
Субота
 00 am (зд)Анастасія Ткачик, Софія Боєчко,
 Анна Шнайдер, Анна Курило, Марія Брехун,
 Леся Дейнека, Люба Деркач
 00 am (+п)Френк Наворинський
М. Наворинська
 00 am Св. Літургія для дітей
Неділя
 00 am (+п)Іван, Марія, Дарко, Стенлі, Крис
Родина Балкота
 00 am (зд)Майк, Сузана,Кристал
В. Сулавелля
 (+п)Марія Мельник
Родина Мельник та Децик
 00 am Св. Літургія(УКОО)
 00 am (зд)ЛУЮЖК *ЛУЮЖК*
 00 am **Хресна Дорога**



26 лютого 2010 року
 Главі Української
 Греко-Католицької
 Церкви виповнюється
 77 років. Зважаючи на
 час Великого посту та
 щільний графік
 роботи, ніяких
 особливих святкувань
 не передбачено.
 Єдине, що пригадує
 сьогодні про свято –
 отримання численних
 привітань від

єпископів УГКЦ, священників, представників
 державної та місцевих органів влади,
 інтелігенції.

«Дякуємо Богові за вас, гідного
 наслідника славних провідників нашої Церкви:
 Митрополита Андрея та Патріарха Йосифа», –
 написав у привітанні від імені працівників
 Патріаршої курії Владика Богдан (Дзюрах),
 Керівник Патріаршої адміністрації. На
 переконання Владика Богдана, Господь,
 доручаючи Блаженнішому Любомирові провід
 Церкви, збагатив і укріпив його дарами його
 попередників. «Від Митрополита Андрея ви
 успадкували дар мудрості – мудрості молитви,
 мудрості аскези і мудрості простоти. Іншими
 дарами Митрополита Андрея для вас є
 мудрість євангельських рад і мудрість
 великого діла єднання християн. Натомість від
 ісповідника віри Патріарха Йосифа – вашого
 святителя – ви отримали у спадок мужність
 духа, витривалість у труднощах, незломність у
 ісповіданні святої віри», – читаємо у
 привітанні.

Одне з головних завдань, яке ставить
 перед собою Предстоятель УГКЦ – єдність
 християн України. Саме він нещодавно
 виступив із ідеєю неконфесійної, або, згідно з
 нинішньою модою, «постконфесійної» єдності,
 тобто «єдності у різноманітності». «Нас
 об'єднує спільне Євангеліє, спільна традиція,
 але нам бракує щирого бажання бути разом. А
 це можливе, абсолютно можливе. Тільки
 потрібно цього на правду дуже хотіти», –

сказав в одному інтерв'ю Блаженніший Любомир.

Нехай Господь збереже і примножить свої дари для Блаженнішого Любомира – йому на освячення, Церкві на зростання, а Богові на славу.

Департамент інформації УГКЦ

**Божого Вам благословення ,
Блаженніший Патріарше
нашої Церкви ,
на многая та благая літа!!!**

Відучитися від запальності.

Пилип Нері (святий XVI ст. знаний як Пилип Добрий) був досить таки гарачої вдачі, легко сварився, братам з монастиря доводилося багато терпіти від його запальності, та й йому, звісно, також діставалося.

Якось він відчув, що так більш тривати не може. Тож він прийшов до каплиці, впав на коліна перед розп'яттям Христа й гаряче молив збавити його, Пилипа від запальності. По тому, сповнений надії, вийшов з каплиці. Першим, кого він зустрів - був брат, що ніколи не викликав у нього ніякого гніву, та вперше у житті той брат повівся з ним причіпливо і неприязно, зробивши різке зауваження. Пилип розлютився й киплячи від гніву, пішов далі. Зустрів іншого брата, який завжди був для нього джерелом спокою й радості. Та навіть він прийняв Пилипа непривітно й різко. То ж Пилип повернувся до каплиці й знову кинувся в ноги Христу:

-Господи, я ж просив Тебе визволити мене від запальності! І Господь відповів йому: -Так Пилипе, саме тому я й даю тобі якомога більше випадків відучитися від неї.

Про волю та спасіння

Як же ми хочемо збагнути Божу волю, якщо віримо тільки самі собі й тримаємося своєї волі?

Наша воля є міцною стіною, що віддаляє людину від Бога.

Коли людина слухається своєї волі, то не бачить, що шляхи Божі - бездоганні. Чому ворог так любить тих, що покладаються лише на себе?

Тому, що вони допомагають дияволу й самі кують собі лихо. Я не знаю іншого падіння, окрім того, коли людина у всьому слухає саму себе.

Макарій

Великий

Рецепт краси

Щоб губи були красивими - говори лише гарні слова.

Щоб очі були красивими - шукай в людях лише позитивне.

Щоб фігура була стрункою - поділись їжею з голодними.

Щоб волосся було красивим - нехай кожен день ним грається дитя.

Люди навіть більше, ніж речі потребують відновлення, відродження, покращення й спасіння.

Ніколи нікого не викидай і не забувай. Пам'ятай - коли ти потребуватимеш дружньої руки - ти знайдеш її в своїх долонях.

Стаючи старшим - ти пізнаєш, що у тебе дві руки для того, щоб одна допомагала собі, а інша - допомагала ближньому.

Краса жінки - не в одязі, що вона носить, не в її фігурі чи зачісці.

Краса жінки має бути видима в її очах - бо це двері до її серця, місця, де живе любов.

Краса жінки не в її обличчі, а справжня краса відбивається в її душі.

Краса в турботі, що вона віддає та в любові що вона виявляє.

Краса жінки лише зростає разом з плином часу...

Твої найкращі дні - ще попереду. Можливо - самі найкращі.

Це - рецепт краси від Одрі Хелберн.



Divine Liturgy for Children

Saturdays at 6:15 pm

Service Calendar:

**March 6 - Veneration of the Holy
Cross, GOD PARENTS Sunday
& Pizza Night (6:15 pm)**

We ask that all children invite their
God-parents to the Liturgy. If your God-
parents are not able to attend, bring a
picture or something that represents your
God-parents.

March 13 - Cancelled (March Break)

March 20 - Cancelled (March Break)

March 27 - Palm Sunday (6:15 pm)

April 3 - Cancelled (Basket Blessing)



Свята Літургія для Дітей

що суботи 6:15 веч.

Порядок Відправ:

6-го березня - Хрестопоклонна
Неділя, Неділя ХРЕСНИХ
БАТЬКІВ та Піцца (6:15 веч.)

Просимо щоб усі діти запросили своїх
Хресних Батьків на Службу Божу.
Якщо Хресні Батьки не можуть бути
присутніми то принесіть знімку або
річ яку нагадує вам ваших Хресних
Батьків.

13. березня - Скансельована

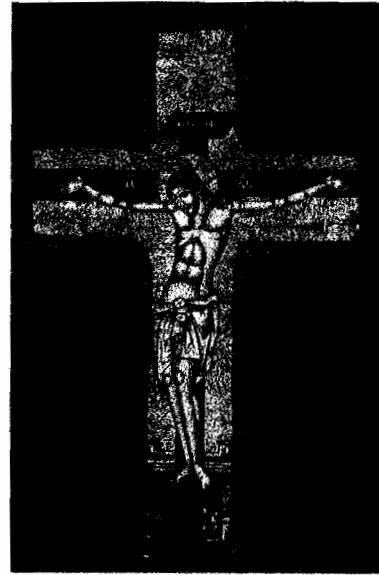
20. березня - Скансельована

27. березня - Квітна Неділя
(6:15 рт)

3. квітня - Скансельована
(Благословення Кошиків)

**Концерт
Великопосних
Наспівів**

субота, 6 березня 2010 р.
о год. 7:00 ввечері



Хор Церкви св. Вмуч. Димитрія

MUSICUS BORTNIANSKII

Мирон Максимів, Диригент

з участю **Катедрального хору св. Йосафата**

Артем Панькевич, Диригент

LENTEN CONCERT

St. Demetrius Church Choir

MUSICUS BORTNIANSKII

Myron Maksymiw, Conductor

with guest **St. Josaphat Cathedral Choir**

Artem Pankevych, Conductor

Saturday, March 6, 2010, 7:00 p.m.

St. Demetrius the Great Martyr Ukrainian Catholic Church

135 La Rose Avenue, Toronto, ON

\$20 General admission ***** Вступ для дорослих \$20

Утреня з Великим Канонам Анарія Критського в четвер, 18 березня о год. 7:00 ввеч.
із співом парафіяльного хору. Запрошуємо всіх до участі у чудовій покаяльній молитві.

Matins with the Canons of St. Andrew of Crete will be Thursday, March 18th, 7 p.m.
in Ukrainian with the church choir singing the service, as they had so beautifully last year.

З нагоди проекту святкування 50-го Ювілею парафії, хор випустив компакт диск
з рідкісними піснями Посту та уривками з Великопосних відправ

Звернення з нагоди Дня пам'яті абортіваних дітей

Слава Ісусу Христу!

Дорогі у Христі!

У другу суботу Великого посту наша Церква через спільну молитву вшановує пам'ять абортіваних дітей. Цей день має стати часом скорботи за втраченими ненародженими дітьми, а також часом прощення та примирення.

Сьогодні ми все частіше стаємо свідками, як сучасна культура, зокрема через практику абарту, перетворюється на культуру смерті. Відбувається драматична зміна світогляду людей, черствіння їхнього сумління, і це позначається на моральному стані всього суспільства та його цінностях.

Першою країною, яка в історії людства узаконила практику абарту на державному рівні, був Радянський Союз. Безбожна комуністична ідеологія, байдужа до прав і потреб людини як дитини Божої, ненависна до принципів буття, закладених у світ Богом-Творцем, ввела в людський закон фальшиве поняття – «право жінки на переривання вагітності». Далі ця практика поширилася в інші країни світу.

Дорогі у Христі! Не даваймо себе обманювати так званою «культурою», яка вживаючи терміни «аборт», «переривання вагітності», «репродуктивне здоров'я жінки», «чистка», насправді приховує правду про страшний злочин – вбивство живої, але ще ненародженої людини.

Не даваймо себе звести, коли нас заспокоюють і говорять про «зародок», «фетус», «ембріон», «плід», начебто йдеться про щось незрозуміле, а не про живу людину, земна історія якої вже почалась і закінчиться тоді, коли Бог покличе її до себе у відповідний час!

Не вірмо аргументам про «вільний вибір» і «право» жінки на вбивство, коли у цьому «праві» ніхто не бере до уваги право на життя людини, зачатої не з власної волі!

Не оправдуймося чинними державними «законами», які дозволяють «переривання вагітності», порушуючи тим самим найголовніший закон – Закон Божий. Чинні державні закони визначають, що людина стає людиною лише після народження, схиляють також і нас повірити, що до цього у лоні матері розвивається якийсь згусток крові, бездушна матерія. Не забуваймо: ніщо не може стати людиною, якщо не було нею від самого початку!

Разом з тим, мусимо признати, що навіть держава починає розуміти, що аборт – це велике лихо і тому Міністерство охорони здоров'я України проводить відповідні заходи, щоб його обмежити. Таку ініціативу треба нам підтримати.

Пам'ятаймо, що дар Божих Заповідей, який отримала людина, не є списком заборон на шкоду їй. Це справжній дороговказ до успішного і щасливого життя, за який ми повинні повсякчасно дякувати Господові. Натомість ігнорування Заповідей завжди приводить до гірких наслідків.

Нагадуємо всім, що Церква не перестає навчати: Бог забороняє позбавляти життя ненароджену дитину! Цей гріх є **тяжким гріхом вбивства людини**, незалежно від того, що про це говорять державні закони та чисто земські міркування! Перше-бо нам треба слухатися Бога, а не людини!

Коли ж позбавляють життя ненароджену дитину, то голос її крові кличе з землі до Бога про помсту (пор. Бут. 4, 10). Тому, тягар вбивства дитини неодмінно позначається на її батьках, їхньому потомстві та всіх, причетних до цього гріха. Його відбиток залишається як на фізичному, так і на психічному, емоційному, а також духовному здоров'ї.

Проте Господь сказав: «Коли мій народ, що зветься моїм ім'ям, упокориться, буде молитись та шукати обличчя мого й навернеться від своїх лихих доріг, то я почую з неба й прощу гріхи їхні й вигою їхню землю» (II Хр. 7, 14). Тому у цей великопсний час просімо Господа Бога зіслати нам дар покаєння, прощення та примирення з абортіваними дітьми. Хай Всемилостивий Господь змилюється над нами, нашими матерями і батьками, поколіннями, над нашим народом та нашою державою, і дарує вічний побут біля Себе невинно убієнним ненародженим дітям.

Комісія УГКЦ у справах душпастирства охорони здоров'я

Текст двох прохань, які треба включити в сугубу екстенію:

«Ще молимося Господи за дітей, навмисно убитих у лоні матері, а також за тих, що стали жертвами людських діянь та експериментів, і загинули, неприймавши Тайни Хрещення. Ти сам охрести їх Господи в морі щедрот Твоїх і не позбав їх Твого Божого світла та Царства Небесного.»

«Господи Боже, Спасіння слуг Твоїх, Ти не хочеш смерті грішника, але щоб він навернувся і жив. Сам і нині змилюєш над слугами Твоїми – матерями та батьками, з волі яких було допущено аборт, та всіма тими, хто причетний до гріха навмисного дітовбивства. Подай їм ласку покаєння, прощення та примири їх зі Святою Твоєю Церквою.»

+ ЛЮБОМИР